

KOLI CUTLER



(434) 249-3430

SIGN LANGUAGE INTERPRETER

Kcutler@Artnet.net

EXPERIENCE

National Conference Interpreting: RID '09, '07, '05; NAD '06; numerous others, full list upon request.

Classroom Interpreting: University of Virginia, UCLA Graduate School, Pepperdine University, University of Southern California, California State University-Northridge, CSU-Fresno, CSU-San Jose, CSU-LA, Fresno City College, Alhambra High School, Burbank High School, Washington Elementary School, Tripod Pre-School.

Freelance: Television News, Radio Interviews, Board Meetings, United Nations (Geneva), Computer Classes, Staff Meetings, Job Interviews, Job Trainings, 12-Step Programs, Indoor and Outdoor Tours, Informational and Training seminars, etc.

Concerts: LA Philharmonic, Coldplay, Neil Young, Jackson Browne, Sheryl Crow, Steve Miller, Backstreet Boys, Lucinda Williams, Keb Mo, Paula Abdul, Stevie Wonder, Mary Chapin Carpenter, Luther Vandross.

Platform: Conventions, Keynote Speakers, Press Conferences, State Of The Union Address, Poetry, Comedy Shows at MGM Grand-Las Vegas, Venues in Hollywood, etc.

Medical: UCLA Medical School, Mental Health, Hospital Triage, ER, Pre-Op, OR, Post-Op, Angioplasty, Child Birth, Dermatology, Endocrinology, Physical Therapy, Surgeries.

Legal: Los Angeles County Superior Courts (Criminal Trials, Civil Trials, Arraignment Court, Traffic Court, Children's Court, Mental Health, Delinquency & Small Claims Court, Mediations, Arbitrations), UCLA Law School, Depositions, Parole Hearings, Bankruptcy Court.

Religious: Church, Synagogue, Weddings, Retreats, Bar Mitzvahs, Numerous Religious Ceremonies.

Notables: President Barack Obama, President George W. Bush, President Bill Clinton, ANC Prfesident Nelson Mandela, Al Gore, Joe Lieberman, Justice Clarence Thomas, Governor Mike Dukakis, Governor Gray Davis, Governor Pete Wilson, Mayor Tom Bradley, Mayor Richard Riordan, Dr. Stephen Hawking, Oprah Winfrey, Gregory Peck, Whoopi Goldberg, Warren Beatty, Tommy Lee Jones, Kris Kristofferson, Howie Mandell, George Lopez, Rodney Dangerfield, Vincent Price, Dustin Hoffman, Kathy Bates, Marlee Matlin, Robert Downey Jr., Dr. I. King Jordan.

Teaching

Instructor: Beginning Sign Language Classes and Private Tutoring for adults and children.

Beginning sign class for elementary grades 1st - 5th, Hancock Park Elementary School, California.

Interpreter Trainer: Valley Advocacy and Communication Center, Clovis, California.

Consultant/Tutor: Television and Film productions, on-set and on-location consulting and tutoring.

EDUCATION

Master's in Administration: University of Virginia, Charlottesville, VA

Bachelor's in Professional Communication: Old Dominion University, Norfolk, VA

Associate's in Sign Language Interpretation: Ohlone College, Fremont, CA

National Theater of the Deaf Professional School: Chester, CT

Certified: [RID CI/CT](#), [NAD Level 5](#), [CCASD Level 6 Legal](#)

HONORS, AWARDS & ACTIVITIES

Big Brother to a boy with Deaf parents, for a duration of three years.

Golden Key National Honor Society Medal Winner; Optimists International Speech Contest Winner.

RELATED EXPERIENCE

Actor: Deaf West Theater, National Theater of the Deaf, Sunshine Too, et al.

Writer: Sign Language Instruction Book.

Professional Affiliations: GLAD (Greater Los Angeles Council on Deafness) Advisory Board Vice President.